

Александр, 33 года

https://globerland.com/user/155461

Город проживания: Германия, Гамбург

Русский - родной
Немецкий - свободный (свободное письменное и устное общение)
Английский - свободный (свободное письменное и устное общение)
Французский - разговорный (свободное устное общение на любые темы)
Украинский - разговорный (свободное устное общение на любые темы)

О себе

Привет! Меня зовут Александр, родился в Одессе, в 16 лет переехал в Германию и у меня нет диплома переводчика. У меня есть 4 года местного среднего образования, 6 лет местного высшего экономического образования с наивысшей возможной оценкой по экономическому праву, опыт работы в немецких банках, немного самоуверенности и дотошность к деталям. Не то чтобы это делало меня профессиональным специалистом, но кто ещё в здравии добровольно читает и понимает мелко написанные "условия пользования"?
С удовольствием проведу через тонкости взаимопонимания с местными, будь то выставка, визит к врачу или общение с различными учреждениями. Интересуюсь медицинской, экономической и правовой тематиками.

Услуги

Перевод устный (последовательный)

Удалённый перевод

Услуги агента

Образование

- местное среднее
- местное высшее экономическое с углублением в предметах контроллинг, инвестиции и финансирование

Опыт работы

Профессиональный:

- в немецких банках: одобрение и выдача потребительских кредитов, межбанковская коммуникация, обслуживание клиентов
- финансовый директор в студенческом биржевом объединении; организация ежегодной финансовой выставки "B rsentag" в "Handelskammer Hamburg"

Другой:

- сопровождения на приём у врача различного профиля, в том числе английский <-> немецкий
- комплексная помощь в коммуникации с банками, гос.учреждениями

Перейти к профилю

https://globerland.com/user/155461